

为白宫70年来最大规模装修腾地方

特朗普休17天“工作假”

8月初,美国华盛顿雨水连绵、酷暑渐去。不过,正在白宫忙着装修的工人却无暇享受清凉:他们要趁着总统唐纳德·特朗普17天的“工作休假”,完成对白宫的翻修改造。

眼下,白宫展开70年来最大规模的翻修改造工程。而躲装修躲到新泽西州私人高尔夫球俱乐部的现任白宫主人特朗普,只给了他们17天工期。特朗普还不时在社交媒体上提起白宫翻修事宜,称翻修工程早就计划好了,自己没有“在休假”,而是换个地方“工作”。

那么,这个可让美国总统“让步”的翻修工程到底是什么?

据白宫方面介绍,此次翻修改造由美国总务管理局负责,主要针对白宫西翼办公楼,预计耗资340万美元,须在特朗普返回华盛顿前完成。白宫官员把特朗普离开的这段时间称为他的“工作假期”。

通常,白宫会在总统8月外出休假期间进行例行翻修,但今年的规模显然更大,工期也更长。白宫上一次大规模翻修要追溯到20世纪40年代、美国第33任总统哈里·杜鲁门执政时期。

这次,白宫将对空调通风系统、信息系统、线路、房屋结构、南骑楼台阶和白宫餐厅等进行翻修改造,并进行刷新漆、更换地毯和窗帘等外观升级。

总务管理局介绍说,改造空调通风系统的预算接近200万美元,2014年资金已到位,升级改造工作上周开始。旧系统被关闭后,西翼办公楼的职员被安排在白宫西面的艾森豪威尔行政办公楼办公。清空办公人员也有助于实施信息系统升级和线路改造。

此外,已连续使用了27年的空调通风系统升级是本次西翼办公楼翻修改造的重点。白宫副新闻秘书



白宫西翼办公楼进行大装修。

琳赛·沃尔特斯说,由于常年连续使用,现有空调通风系统的“实际年龄”高达81年,远超报废期。“如果不加维护,将很快失灵。”沃尔特斯说,“我想没人愿意顶着超过华氏100度(摄氏37.8度)高温在没有冷气的西翼办公楼工作。”

外观方面,同处地下一层的白宫餐厅、连接南草坪的白宫南骑楼石阶也将被翻新,这是后者64年来首次接受整修;此外,更换西翼办公楼全部地毯、窗帘以及刷新漆的花销总计将超过100万美元。

白宫西翼办公楼建于1902年,西奥多·罗斯福执政时期,占地约2800平方米,容纳了总统椭圆形办公室、内阁会议室、战情室和新闻发布厅等重要房间。不过,特朗普对这里的条件一直不太满意。

上周,华盛顿特区及周围地区普降暴雨。美国媒体报道,白宫西翼新闻办公室天花板当时多处漏水,并散发出一股“恶臭”,“束手无策”的职员们只能从别处挪来垃圾箱,放在漏水点下面勉强对付。

新闻链接

特朗普曾称白宫为“垃圾场”

此次白宫翻修没有着手解决困扰椭圆形办公室的苍蝇问题。2009年,上任不久的奥巴马就曾在那里接受直播采访时打死一只苍蝇。

美国媒体此前报道称,特朗普曾在打高尔夫球时把白宫称为“垃圾场”。但他随后用社交媒体否认此言,称白宫是他见过最漂亮的建筑之一。

值得一提的是,特朗普去年竞选期间表示,如果当选美国总统,将很少会离开白宫,因为有太多工作需要处理。他还自称为“不放假的总统”。

不过,据美国媒体统计,上任头196天里,特朗普休息时间达41天,几乎是前任奥巴马同期休息时间的两倍。

据介绍,就算没完工也没关系。毕竟,身为地产大亨,特朗普有太多选择。

据新华社

域外传真

新西兰

“醉驾”4万吨巨轮 船长或面临一年监禁

据新西兰天维网报道,酒后驾车不新鲜,但你听说过酒后驾货轮吗?一名英国船长就在醉酒的状态下,将一艘4万吨巨型货轮停泊在新西兰的北地港。这名船长当地时间8月7日在法庭上认罪,他将面临被撤职、重新找工作的境地。

当地时间8月7日,该案在法院开庭审理,当事船长承认自己违反了海洋交通法,在工作中饮酒。

这起巨轮醉驾事件发生在8月4日,当时这艘名为SHANSI的货轮在当地引航员的引领下准备停靠新西兰北岛西北部的北地港。但是在引航过程中,SHANSI的船长表现出醉酒的兴奋。于是,引航员将此情况向新西兰海事部门报告。

按照新西兰法律,该船长可能面临12个月监禁、10000新元罚款。

据新华网

意大利

为挣津贴动歪脑筋 15名消防员纵火出警

意大利南部的西西里岛警方8月7日说,拉古萨省一支消防队的15名队员为挣政府津贴,涉嫌纵火,目前被警方逮捕。

据意大利安莎社报道,意大利政府为出警的消防队员每小时补助10欧元(约合79元人民币)津贴。没想到,拉古萨省的这支消防队为挣得津贴,动起了歪脑筋:消防队长先偷偷和几名同事外出纵火,然后回到消防队“静候”报警电话,随后驾驶消防车出警救火。就这样,政府津贴“妥妥”地进了他们的腰包。

此前,拉古萨省消防部门负责人注意到,和别的消防队相比,这支消防队的出警次数略有异常,于是对其出警真实性产生怀疑。随着调查展开,这场丑闻才浮出水面。

据新华社

乌克兰

海边睡觉被冲走 男子漂浮三天生还

据乌克兰媒体8月8日报道,一名乌克兰男子近日在没有食物和淡水的情况下在黑海上漂浮三天后,被过往船只救起并成功脱险。

获救的男子名叫达罗申科,今年19岁,在乌克兰南部赫尔松州一处黑海海滨度假村当保安。三天前的晚上,他在海边的气垫床上睡觉,但醒来后却发现气垫床已被海水冲离海岸,漂到了开阔水域。因为没有食物和饮用水,加上白天高温炙烤,他逐渐意识模糊。幸运的是,他在海上漂浮了三天后被偶然经过的船只发现,并及时得到救治。

抢救达罗申科的医生对媒体说,他被送到医院时,因皮肤被紫外线灼伤、身体严重脱水而陷入昏迷。经及时抢救,目前他已脱离生命危险。

据新华社

龙凤胎大熊猫周岁 维也纳动物园为其庆生

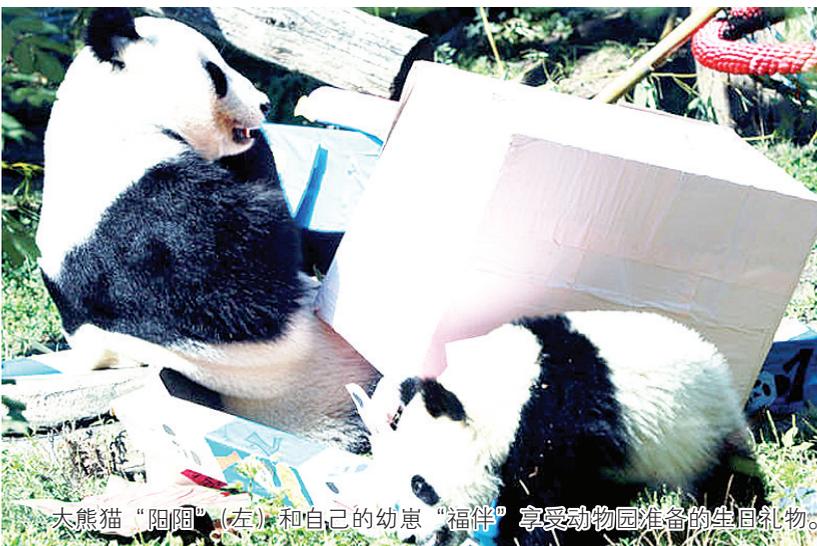
8月7日,维也纳美泉宫动物园为龙凤胎“福伴”“福凤”举行一周岁生日庆祝活动。

去年的今天,这对龙凤胎熊猫的降临,让整个维也纳沸腾。新闻媒体连续报道多日,维也纳人也在大街小巷对这一喜事津津乐道。

一年间,“福伴”“福凤”在饲养员悉心照料下茁壮成长。8月7日,如织游客将熊猫居所前挤得水泄不通。对于这样的大场面,熊猫母子泰然自若,“福伴”“福凤”在母亲“阳阳”面前爬上高梯,精力充沛地跑来跑去。

动物园特地为龙凤胎准备了生日礼物,即装满美食的礼品盒(主要为竹子)。“阳阳”和“福伴”对礼盒颇感兴趣,马上打开享用,羞涩的“福凤”则躲在一侧,迟迟没有过来的意思。

饲养员海德对记者说:“每只熊猫幼崽都有自己的性格,有的害羞、有的开朗,‘福伴’作为一名‘男孩’有些贪睡,但十分勇敢活



大熊猫“阳阳”(左)和自己的幼崽“福伴”享受动物园准备的生日礼物。

泼,‘女孩’‘福凤’则比较谨慎小心,不时爬上树观察下面的情况。”

“福伴”“福凤”从出生到现在牵动人心。去年动物园专门举行命名仪式,今年又举行庆生活动,不

仅因为它们欧洲第一对通过自然交配生产的龙凤胎熊猫,更是因为它们的出生恰逢中奥建交45周年,具有特殊的象征意义。

据新华社